

strona : 1 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania :

01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

SEKCJA 1: Identyfikacja substancji/mieszaniny i identyfikacja przedsiębiorstwa

1.1. Identyfikator produktu

Postać produktu : Mieszanina

Nazwa handlowa : Touch-up Pencil Basecoat (colour)

Grupa produktów : Produkt handlowy

1.2. Istotne zidentyfikowane zastosowania substancji lub mieszaniny oraz zastosowania odradzane

1.2.1. Istotne zidentyfikowane zastosowania

Przeznaczone do użytku ogólnego

Kategoria głównego zastosowania : Stosowanie przez konsumentów, Zastosowanie zawodowe

Zastosowanie substancji/mieszaniny : Touch-up Base paint (stick-waterbased)

1.2.2. Odradzane zastosowanie

Brak dodatkowych informacji

1.3. Dane dotyczące dostawcy karty charakterystyki

Toyota Motor Europe Bourgetlaan 60 B 1140 Brussel Belgium T +32 (0)2 745 20 11

hazmat@toyota-europe.com

Krajowy przedstawiciel : Odniesienia do innych sekcji 16

1.4. Numer telefonu alarmowego

Numer telefonu alarmowego : + 32 3 575 55 55 (24/7)

Kraj/obszar	Organ/Spółka		Numer telefonu alarmowego	Komentarz
Polska		ul. Teresy 8 P.O. BOX 199 90950 Łódź	+48 42 63 14 724	

SEKCJA 2: Identyfikacja zagrożeń

2.1. Klasyfikacja substancji lub mieszaniny

Klasyfikacja zgodnie z rozporządzeniem (WE) Nr. 1272/2008 [CLP]

Nie sklasyfikowany

Szkodliwe skutki związane z właściwościami fizykochemicznymi, skutki działania na zdrowie człowieka i środowisko.

Brak dodatkowych informacji



strona: 2 / 27

Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

CLP003(1)

2.2. Elementy oznakowania

Oznakowanie zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr. 1272/2008 [CLP]

Dodatkowe zwroty : EUH208 - Zawiera 2,4,7,9-tetramethyldec-5-yne-4,7-diol. Może powodować

wystąpienie reakcji alergicznej.

EUH211 - Uwaga! W przypadku rozpylania mogą się tworzyć niebezpieczne

respirabilne kropelki. Nie wdychać rozpylonej cieczy lub mgły.

Zatyczka zabezpieczająca, zapobiegająca

otworzeniu przez dzieci

: Nie dotyczy

Ostrzeżenia wyczuwalne dotykiem

: Nie dotyczy

2.3. Inne zagrożenia

Inne zagrożenia : Nie zawiera substancji PBT i/lub vPvB ≥ 0,1% ocenionych zgodnie z

załącznikiem XIII REACH.

Mieszanina nie zawiera substancji włączonej(-ych) do wykazu ustanowionego zgodnie z art. 59 ust. 1 rozporządzenia REACH ze względu na właściwości zaburzające układ hormonalny lub nie jest zidentyfikowana jako zaburzająca układ hormonalny zgodnie z kryteriami określonymi w rozporządzeniu delegowanym Komisji (UE) 2017/2100 lub w rozporządzeniu Komisji (UE) 2018/605 w stężeniu równym lub większym niż 0,1 % wag.

SEKCJA 3: Skład/informacja o składnikach

3.1. Substancje

Nie dotyczy

3.2. Mieszaniny

Nazwa substancji	Identyfikator produktu	%	Klasyfikacja zgodnie z rozporządzeniem (WE) Nr. 1272/2008 [CLP]
2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego substancja z określoną na poziomie Wspólnoty wartością najwyższego dopuszczalnego stężenia w środowisku pracy	Numer CAS: 111-76-2 Numer WE: 203-905-0 Nr INDEX: 603-014-00-0	5 - < 10	Acute Tox. 4 (Doustny), H302 (ATE=1200 mg/kg masy ciała) Acute Tox. 3 (Wdychać), H331 (ATE=3 mg/l) Skin Irrit. 2, H315 Eye Irrit. 2, H319
2,4,7,9-tetramethyldec-5-yne-4,7-diol	Numer CAS: 126-86-3 Numer WE: 204-809-1	< 1	Eye Dam. 1, H318 Skin Sens. 1B, H317 Aquatic Chronic 3, H412

Pełny tekst H- oraz stwierdzenia EUH: patrz sekcja 16

SEKCJA 4: Środki pierwszej pomocy

4.1. Opis środków pierwszej pomocy

Porady dodatkowe : Ratownicy: należy pamiętać o swojej własnej ochronie!. Patrz również w

sekcji 8 . Nigdy niczego nie podawać doustnie osobie nieprzytomnej. Przedstawić lekarzowi dołączoną Kartę Charakterystyki Substancji

Niebezpiecznej.



strona: 3 / 27 Wersja nr: 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

Wdychać : Zapewnić odpoczynek. Należy zadbać o należytą wentylację. W przypadku

wątpliwości lub nieustępujących objawów, zawsze zasięgnąć porady lekarza.

Kontakt ze skórą : Płukać skórę dużą ilością wody. W przypadku wątpliwości lub nieustępujących objawów, zawsze zasięgnąć porady lekarza.

Kontakt z oczami : Natychmiast wypłukać dużą ilością wody. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli

są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. W przypadku wątpliwości lub

nieustępujących objawów, zawsze zasięgnąć porady lekarza.

Przyjęcie : Natychmiast przepłukać jamę ustną i obficie popić wodą. Jeśli objawy

utrzymują się, wezwać lekarza.

4.2. Najważniejsze ostre i opóźnione objawy oraz skutki narażenia

Wdychać : Nie jest uważany za niebezpieczny po inhalacji w normalnych warunkach

użytkowania.

Kontakt ze skórą : Nie jest uważany za szczególnie niebezpieczny w przypadku kontaktu ze

skórą w normalnych warunkach użytkowania. Może powodować

wystąpienie reakcji alergicznej. Może powodować podrażnienie skóry. Mogą

występować następujące objawy: Zaczerwienienie. Swędzenie.

Kontakt z oczami : Nie jest uważany za szczególnie niebezpieczny dla oczu w normalnych

warunkach użytkowania. Istnieje prawdopodobieństwo, że bezpośredni kontakt z oczami wywoła podrażnienie. Mogą występować następujące

objawy: zaczerwienienie, swędzenie, łzawienie.

Połknięcie : Brak w przypadku normalnego użytkowania. Może powodować podrażnienie

układu trawiennego, mdłości, wymioty i biegunkę.

4.3. Wskazania dotyczące wszelkiej natychmiastowej pomocy lekarskiej i szczególnego postępowania z poszkodowanym

Leczenie objawowe.

SEKCJA 5: Postępowanie w przypadku pożaru

5.1. Środki gaśnicze

Odpowiednie środki gaśnicze : Ditlenek węgla. suchego proszku gaśniczego. Piasek.

Nieodpowiednie środki gaśnicze : Woda.

5.2. Szczególne zagrożenia związane z substancją lub mieszaniną

Specyficzne ryzyka: : Niepalny.

Niebezpieczne produkty rozkładu w

przypadku pożaru

: Tlenki węgla (CO, CO2).

5.3. Informacje dla straży pożarnej

Instrukcje gaśnicze : Ewakuować teren. Schłodzić narażone pojemniki rozpylaną wodą lub mgłą

wodną. Powstrzymać płyny gaśnicze poprzez obwałowanie.

Ochrona w przypadku gaszenia pożaru : Nie interweniować bez stosownego wyposażenia ochronnego. Samodzielny,

izolujący aparat ochronny do oddychania.

Inne informacje : Nie dopuścić do odpływu ścieków z gaszenia pożaru do kanalizacji lub

cieków wodnych. Usunąć odpady zgodnie z przepisami prawnymi

dotyczącymi ochrony środowiska.



strona: 4/27 Wersja nr: 13.0 Data wydania: 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

SEKCJA 6: Postępowanie w przypadku niezamierzonego uwolnienia do środowiska

Indywidualne środki ostrożności, wyposażenie ochronne i procedury w sytuacjach awaryjnych

6.1.1. Dla osób nienależących do personelu udzielającego pomocy

Dla osób nienależących do personelu udzielającego pomocy

: Zapewnić odpowiednią wentylację. Nie wdychać par, rozpylonej cieczy, mgły. Stosować wymagane środki ochrony indywidualnej. Odniesienia do innych sekcji 8.

6.1.2. Dla osób udzielających pomocy

Dla osób udzielających pomocy

: Upewnić się, że wdrożono procedury i szkolenia dot. natychmiastowego odkażania i usuwania. Odniesienia do innych sekcji 8.

6.2. Środki ostrożności w zakresie ochrony środowiska

Unikać skażenia wód gruntowych. Powiadomić władze, jeżeli produkt dostanie się do ścieków lub wód publicznych.

6.3. Metody i materiały zapobiegające rozprzestrzenianiu się skażenia i służące do usuwania skażenia

Zapobieganie rozprzestrzenianiu się

skażenia

Procesy czyszczenia

: Jeżeli jest to bezpieczne zahamować wyciek. Zatamować rozlany płyn.

: Zebrać rozlany płyn za pomocą materiału sorpcyjnego takiego jak: piasek,

ziemia, wermikulit lub rozpylany tlenek wapniowy. Gromadzić w

odpowiednich zamkniętych pojemnikach i usuwać. Usunąć zanieczyszczone materiały zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.

6.4. Odniesienia do innych sekcji

Zobacz rubrykę 8, jeżeli chodzi o indywidualne aparaty ochronne, jakie należy stosować . Zobacz rubrykę13, jeżeli chodzi o usuwanie odpadów powstałych przy czyszczeniu.

SEKCJA 7: Postępowanie z substancjami i mieszaninami oraz ich magazynowanie

Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego postępowania

postępowania

Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego : Zapewnić odpowiednią wentylację. Nie wdychać par, rozpylonej cieczy, mgły. Stosować wymagane środki ochrony indywidualnej. Odniesienia do

innych sekcji 8.

: Przestrzegać odpowiednich reguł BHP stosowanych w przemyśle. Przed Zalecenia dotyczące higieny

przerwami i natychmiast po obchodzeniu się produktem wymyć ręce i twarz.

Nie jeść i nie pić oraz nie palić tytoniu podczas stosowania produktu.

Warunki bezpiecznego magazynowania, w tym informacje dotyczące wszelkich wzajemnych niezgodności

Warunki przechowywania : Przechowywać pojemnik szczelnie zamknięty. Przechowywać w suchym,

chłodnym i bardzo dobrze wietrzonym miejscu.

Ciepło i źródła zapłonu : Przechowywać z dala od źródeł ciepła, gorących powierzchni, źródeł

iskrzenia, otwartego ognia i innych źródeł zapłonu. Nie palić.

Materialy pakunkowe : Przechowywać wyłącznie w oryginalnym opakowaniu.

Szczególne zastosowanie(-a) końcowe

Odniesienia do innych sekcji: 1.2.



strona: 5 / 27 Wersja nr : 13.0 Data wydania : 01/03/2024

CLP003(1)

Zastępuje: 09/10/2023

SEKCJA 8: Kontrola narażenia/środki ochrony indywidualnej

Parametry dotyczące kontroli

8.1.1 Krajowe wartości najwyższych dopuszczalnych stężeń w środowisku pracy i dopuszczalne wartości biologiczne

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)			
UE - Orientacyjna wartość graniczna narażenia zawodowego (IOEL)			
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol		
IOEL TWA	98 mg/m³		
	20 ppm		
IOEL STEL	246 mg/m ³		
	50 ppm		
Uwaga	Possibility of significant uptake through the skin		
Odniesienie regulacyjne	COMMISSION DIRECTIVE 2000/39/EC		
Albania - Najwyższe dopuszczalne s	stężenie na stanowisku pracy		
Nazwa miejscowa	Butoksi-2-etanol		
OEL TWA	98 mg/m³		
	20 ppm		
OEL STEL	246 mg/m ³		
	50 ppm		
Uwaga	Lëkurë (tregon mundësinë e një marrjeje të rëndësishme nëpërmjet lëkurës)		
Odniesienie regulacyjne	VENDIM Nr. 522, datë 6.8.2014 PËR MIRATIMIN E RREGULLORES "PËR MBROJTJEN E SIGURISË DHE SHËNDETIT TË PUNËMARRËSVE NGA RISQET E LIDHURA ME AGJENTËT KIMIKË NË PUNË"		
Austria - Najwyższe dopuszczalne s	tężenie na stanowisku pracy		
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol (Butylglykol; Ethylenglykolmonobutylether)		
MAK (OEL TWA)	98 mg/m³		
	20 ppm		
MAK (OEL STEL)	200 mg/m ³		
	40 ppm		
Uwaga	н		
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry		
Odniesienie regulacyjne	BGBI. II Nr. 156/2021		
Belgia - Najwyższe dopuszczalne st	Belgia - Najwyższe dopuszczalne stężenie na stanowisku pracy		
Nazwa miejscowa	2-Butoxyéthanol # 2-Butoxy-ethanol		
OEL TWA	98 mg/m³		
	20 ppm		



strona : 6 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylowy	glikolu etylenowego (111-76-2)
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	D: la mention "D" signifie que la résorption de l'agent, via la peau, les muqueuses ou les yeux, constitue une partie importante de l'exposition totale. Cette résorption peut se faire tant par contact direct que par présence de l'agent dans l'air. # D: de vermelding "D" betekent dat de opname van het agens via de huid, de slijmvliezen of de ogen een belangrijk deel van de totale blootstelling vormt. Deze opname kan het gevolg zijn van zowel direct contact als zijn aanwezigheid in de lucht.
NDS kategorii chemicznej	Skin, Notacje dot. skóry
Odniesienie regulacyjne	Koninklijk besluit/Arrêté royal 16/11/2023
Bułgaria - Najwyższe dopuszczalne s	tężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Бутоксиетанол
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	Кожа (възможна е значителна резорбция чрез кожата); • (Химични агенти, за които са определени гранични стойности във въздуха на работната среда за Европейската общност)
Odniesienie regulacyjne	Наредба № 13 от 30.12.2003 г. за защита на работещите от рискове, свързани с експозиция на химични агенти при работа (изм. и доп. ДВ. бр. 47 от 2021 г., в сила от 04.06.2021 г.)
Chorwacja - Najwyższe dopuszczalne	stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoksietanol; etilen-glikol monobutil-eter; butilov celosolv
GVI (OEL TWA)	98 mg/m³
	20 ppm
KGVI (OEL STEL)	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	Direktiva: 2000/39/EZ. Napomena: Koža (razvrstana kao tvar koja nadražuje kožu (H315))
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry
Odniesienie regulacyjne	Pravilnik o zaštiti radnika od izloženosti opasnim kemikalijama na radu, graničnim vrijednostima izloženosti i biološkim graničnim vrijednostima (NN 148/2023)
Cypr - Najwyższe dopuszczalne stęże	nie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Βουτοξυαιθανόλη
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³



strona : 7 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylow	y glikolu etylenowego (111-76-2)
	50 ppm
NDS kategorii chemicznej	Skin-potential for cutaneous absorption
Uwaga	δέρμα
Odniesienie regulacyjne	Κανονισμοί του 2007 (Κ.Δ.Π. 295/2007)
Republika Czeska - Najwyższe dopu	szczalne stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol (Butylcellosolv; Ethylenglykolmonobutylether)
PEL (OEL TWA)	100 mg/m³
	20 ppm
NPK-P (OEL C)	200 mg/m ³
	40,7 ppm
Uwaga	D - při expozici se významně uplatňuje pronikání faktoru kůží, I - dráždí sliznice (oči, dýchací cesty) resp. kůži, B - u látky je zaveden biologický expoziční test (BET) v moči nebo krvi.
NDS kategorii chemicznej	Potential for cutaneous absorption
Odniesienie regulacyjne	Nařízení vlády č. 361/2007 Sb. (Předpis 330/2023 Sb.)
Republika Czeska - Najwyższe dopu	szczalne wartości biologiczne
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol (Butylcelosolv, Ethylenglykolmonobutylether)
BLV	200 mg/g kreatyniny Parameter: Butoxyacetic acid - Medium: urine - Sampling time: end of shift at end of workweek (after hydrolysis) 0,17 mmol/mmol Creatinine Parameter: Butoxyacetic acid - Medium: urine - Sampling time: end of shift at end of workweek (after hydrolysis)
Odniesienie regulacyjne	Vyhláška č. 107/2013 Sb. (kterou se mění vyhláška č. 432/2003 Sb.)
Dania - Najwyższe dopuszczalne stę	żenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	Butylglycol (2-Butoxyethanol; Butylcellosolve; Ethylenglycolmonobutylether)
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	E (betyder, at stoffet har en EF-grænseværdi); H (betyder, at stoffet kan optages gennem huden)
NDS kategorii chemicznej	Potential for cutaneous absorption
Odniesienie regulacyjne	BEK nr 202 af 21/02/2023
Estonia - Najwyższe dopuszczalne s	tężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-butoksüetanool (o-butüületüleenglükool, etüleenglükoolmonobutüüleeter, butüültsellosolv)
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm



strona: 8 / 27 Wersja nr: 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)		
OEL STEL	246 mg/m ³	
	50 ppm	
Uwaga	A (Naha kaudu kergesti imenduv aine), S (Sensibiliseeriv aine)	
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry , Czynnik powodujący uczulenie skóry	
Odniesienie regulacyjne	Vabariigi Valitsuse 20. märtsi 2001. a määruse nr 105 (RT I, 21.12.2022, 3)	
Finlandia - Najwyższe dopuszczalne stężenie	na stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	2-Butoksietanoli	
HTP (OEL TWA)	98 mg/m³	
	20 ppm	
HTP (OEL STEL)	250 mg/m³	
	50 ppm	
Uwaga	lho	
NDS kategorii chemicznej	Potential for cutaneous absorption	
Odniesienie regulacyjne	HTP-ARVOT 2020 (Sosiaali- ja terveysministeriö)	
Francja - Najwyższe dopuszczalne stężenie na	a stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	2-Butoxyéthanol (Butylglycol)	
VME (OEL TWA)	49 mg/m³ (restrictive limit)	
	10 ppm (restrictive limit)	
VLE (OEL C/STEL)	246 mg/m³ (restrictive limit)	
	50 ppm (restrictive limit)	
Uwaga	Valeurs règlementaires contraignantes. Risque de pénétration percutanée	
NDS kategorii chemicznej	Risk of cutaneous absorption	
Odniesienie regulacyjne	Article R4412-149 du Code du travail (réf.: INRS ED 6443, 2022; Outil65; Décret n° 2019-1487; Décret n° 2020-1546; Décret n° 2021-434; Décret n° 2021-1849)	
Niemcy - Najwyższe dopuszczalne stężenie n	a stanowisku pracy (TRGS 900)	
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol	
Wartość dopuszczalna na stanowisku roboczym (mg/m³) (TRGS900)	49 mg/m³ (the risk of damage to the embryo or fetus can be excluded when AGW and BGW values are observed)	
Wartość dopuszczalna na stanowisku roboczym (ppm) (TRGS900)	10 ppm (the risk of damage to the embryo or fetus can be excluded when AGW and BGW values are observed)	
Współczynnik ograniczenia ekspozycji szczytowej	2(I)	
Uwaga	EU - Europäische Union (Von der EU wurde ein Luftgrenzwert festgelegt: Abweichungen bei Wert und Spitzenbegrenzung sind möglich); DFG - Senatskommission zur Prüfung gesundheitsschädlicher Arbeitsstoffe der DFG (MAK-Kommission); H - hautresorptiv; Y - Ein Risiko der Fruchtschädigung braucht bei Einhaltung des Arbeitsplatzgrenzwertes und des biologischen Grenzwertes (BGW) nicht befürchtet zu werden	



strona : 9 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)		
Kategoria chemiczna	Notacje dot. skóry	
Odniesienie regulacyjne	TRGS900	
Niemcy - Najwyższe dopuszczalne wartości	biologiczne (TRGS 903)	
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol	
Wartość ograniczenia ilościowego	150 mg/g kreatyniny Parameter: Butoxyacetic acid (after hydrolysis) - Medium: urine - Sampling time: for long-term exposures: at the end of the shift after several shifts 150 mg/g kreatyniny Parameter: Butoxyacetic acid (after hydrolysis) - Medium: urine - Sampling time: end of shift	
Odniesienie regulacyjne	TRGS 903	
Gibraltar - Najwyższe dopuszczalne stężenie	na stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol	
OEL TWA	98 mg/m³	
	20 ppm	
OEL STEL	246 mg/m³	
	50 ppm	
Uwaga	Skin	
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry	
Odniesienie regulacyjne	Factories (Control of Chemical Agents at Work) Regulations 2003 (LN. 2018/181)	
Grecja - Najwyższe dopuszczalne stężenie na	a stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	Βουτοξυ-αιθανόλη, 2-	
OEL TWA	120 mg/m³	
	25 ppm	
NDS kategorii chemicznej	skin - potential for cutaneous absorption	
Uwaga	Η ένδειξη «δέρμα» στις οριακές τιμές επαγγελματικής έκθεσης επισημαίνει το ενδεχόμενο σημαντικής διείσδυσης μέσω του δέρματος.	
Odniesienie regulacyjne	Π.Δ. 90/1999 - Προστασία της υγείας των εργαζομένων που εκτίθενται σε ορισμένους χημικούς παράγοντες κατά τη διάρκεια της εργασίας τους	
Węgry - Najwyższe dopuszczalne stężenie na	a stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	2-BUTOXIETANOL	
AK (OEL TWA)	98 mg/m³	
CK (OEL STEL)	246 mg/m³	
Uwaga	b (Bőrön át is felszívódik), i (ingerlő anyag, amely izgatja a bőrt, nyálkahártyát, szemet vagy mindhármat); EU1 (2000/39/EK irányelvben közölt érték); T (Azok az anyagok, amelyek egészségkárosító hatása TARTÓS expozíciót követően jelentkezik)	
NDS kategorii chemicznej	Potential for cutaneous absorption	



strona : 10 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylow	y glikolu etylenowego (111-76-2)
Odniesienie regulacyjne	5/2020. (II. 6.) ITM rendelet - A kémiai kóroki tényezők hatásának kitett munkavállalók egészségének és biztonságának védelméről
Irlandia - Najwyższe dopuszczalne st	ężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol (EGBE) [Ethylene glycol monobutyl ether]
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	Sk (Substances which have the capacity to penetrate intact skin when they come in contact with it, and be absorbed into the body), IOELV (Indicative Occupational Exposure Limit Values)
NDS kategorii chemicznej	Potential for cutaneous absorption
Odniesienie regulacyjne	Chemical Agents Code of Practice 2021
Irlandia - Najwyższe dopuszczalne w	vartości biologiczne
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol
BMGV	200 mg/g kreatyniny Parameter: BAA - Medium: urine - Sampling time: End of shift
Odniesienie regulacyjne	Biological Monitoring Guidelines (HSA, 2011)
Włochy - Najwyższe dopuszczalne st	ężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	Butossietanolo-2
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	Cute
NDS kategorii chemicznej	skin - potential for cutaneous absorption
Odniesienie regulacyjne	Allegato XXXVIII del D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e s.m.i.
Łotwa - Najwyższe dopuszczalne stę	żenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoksietanols, (etilēnglikola monobutilēteris, Butilcelosolvs)
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
_	50 ppm
Uwaga	Āda
NDS kategorii chemicznej	skin - potential for cutaneous exposure
Odniesienie regulacyjne	Ministru kabineta 2007. gada 15. maija noteikumiem Nr. 325



strona : 11 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania :

01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylow	y glikolu etylenowego (111-76-2)
Litwa - Najwyższe dopuszczalne stę	żenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	Etilenglikolio monobutileteris (butilglikolis, 2-butoksietanolis)
IPRV (OEL TWA)	50 mg/m ³
	10 ppm
TPRV (OEL STEL)	100 mg/m ³
	20 ppm
Uwaga	O (medžiaga į organizmą gali prasiskverbti pro nepažeistą odą)
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry
Odniesienie regulacyjne	LIETUVOS HIGIENOS NORMA HN 23:2011 (Nr. V-695/A1-272, 2018-06-12)
Luksemburg - Najwyższe dopuszcza	ılne stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyéthanol
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
NDS kategorii chemicznej	Possibility of significant uptake through the skin
Uwaga	Peau
Odniesienie regulacyjne	Mémorial A N° 226 de 2021 concernant la protection de la sécurité et de la santé des salariés contre les risques liés à des agents chimiques sur le lieu de travail
Malta - Najwyższe dopuszczalne stę	żenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	Skin # Ġilda
NDS kategorii chemicznej	Possibility of significant uptake through the skin
Odniesienie regulacyjne	S.L.424.24 - Chemical Agents at Work Regulations (L.N.356 of 2021)
Holandia - Najwyższe dopuszczalne	stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol
TGG-8u (OEL TWA)	100 mg/m³
	20,4 ppm
TGG-15min (OEL STEL)	246 mg/m³
·	50 ppm



strona : 12 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)		
Uwaga	H (Huidopname) Stoffen die relatief gemakkelijk door de huid kunnen worden opgenomen, hetgeen een substantiële bijdrage kan betekenen aan de totale inwendige blootstelling, hebben in de lijst een H-aanduiding. Bij deze stoffen moeten naast maatregelen tegen inademing ook adequate maatregelen ter voorkoming van huidcontact worden genomen.	
Kategoria chemiczna MAC	Notacje dot. skóry	
Odniesienie regulacyjne	Arbeidsomstandighedenregeling 2024	
Polska - Najwyższe dopuszczalne stężenie na	a stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	2-Butoksyetanol (butoksyetylowy alkohol)	
NDS (OEL TWA)	98 mg/m³	
NDSCh (OEL STEL)	200 mg/m ³	
Uwaga	Skóra (Oznakowanie substancji notacją "skóra" oznacza, że wchłanianie substancji przez skórę może być tak samo istotne jak przy narażeniu drogą oddechową).	
Odniesienie regulacyjne	Dz. U. 2018 poz. 1286 wraz z późn. zm.	
Portugalia - Orientacyjna wartość graniczna	narażenia zawodowego (IOEL)	
Nazwa miejscowa	2-Butoxietanol	
IOEL TWA	98 mg/m³	
	20 ppm	
IOEL STEL	246 mg/m³	
	50 ppm	
Uwaga	Cutânea.	
Odniesienie regulacyjne	Decreto-Lei n.º 1/2021 de 6 de janeiro	
Portugalia - Najwyższe dopuszczalne stężeni	e na stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	2-Butoxietanol (EGBE)	
OEL TWA	98 mg/m³ (indicative limit value)	
	20 ppm (indicative limit value)	
OEL STEL	246 mg/m³ (indicative limit value)	
	50 ppm (indicative limit value)	
NDS kategorii chemicznej	A3 - Confirmed Animal Carcinogen with Unknown Relevance to Humans, skin - potential for cutaneous exposure indicative limit value	
Uwaga	A3 (Agente carcinogénico confirmado nos animais de laboratorio con relevância desconhecida no Homem); IBE (Índice biológico de exposição)	
Odniesienie regulacyjne	Norma Portuguesa NP 1796:2014	
Portugalia - Wskaźniki narażenia biologiczne	go	
Nazwa miejscowa	2-Butoxietanol (EGBE)	
BEI (BLV)	200 mg/g kreatyniny Parâmetro: Ácido butoxiacético (BAA) - Meio: urina - Momento da amostragem: Fim do turno - Notaçao: Com hidrólise	



strona : 13 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylowy	glikolu etylenowego (111-76-2)
Odniesienie regulacyjne	Norma Portuguesa NP 1796:2014
Rumunia - Najwyższe dopuszczalne st	ężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxietanol/Etilenglicol monobutileter
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry
Uwaga	P - posibilitatea unei penetrări cutanate importante
Odniesienie regulacyjne	Hotărârea Guvernului nr. 1.218/2006 (Hotărârea nr. 53/2021)
Serbia - Najwyższe dopuszczalne stęże	enie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-бутоксиетанол
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	ЕУ* – напомена да се ради о хемијским материјама за које су утврђене индикативне граничне вредности изложености према Директиви 2000/39/E3 (прва листа)
Odniesienie regulacyjne	ПРАВИЛНИК о превентивним мерама за безбедан и здрав рад при излагању хемијским материјама ("Службени гласник РС", бр. 106/09, 117/17 и 107/21)
Słowacja - Najwyższe dopuszczalne st	ężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyetanol (butylglykol)
NPHV (OEL TWA)	98 mg/m³
	20 ppm
NPHV (OEL STEL)	246 mg/m³
	50 ppm
NPHV (OEL C)	246 mg/m³
Uwaga	K - znamená, že faktor môže byť ľahko absorbovaný kožou
NDS kategorii chemicznej	Potential for cutaneous absorption
Odniesienie regulacyjne	Nariadenie vlády č. 355/2006 Z. z. (236/2020 Z. z.)
Słowenia - Najwyższe dopuszczalne st	ężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-butoksietanol (butilglikol)
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm



strona : 14 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)		
OEL STEL	246 mg/m³	
	50 ppm	
Uwaga	K (Lastnost lažjega prehajanja snovi v organizem skozi kožo), Y (Snovi, pri katerih ni nevarnosti za zarodek ob upoštevanju mejnih vrednosti in bat vrednosti), BAT (Biološka mejna vrednost), EU	
NDS kategorii chemicznej	Potential for cutaneous absorption	
Odniesienie regulacyjne	Uradni list RS, št. 72/2021 z dne 11.5.2021	
Słowenia - Najwyższe dopuszczalne wartoś	ci biologiczne	
Nazwa miejscowa	2-butoksietanol	
BLV	150 mg/g kreatyniny Parameter: butoksiocetna kislina (po hidrolizi) - Biološki vzorec: urin - Čas vzorčenja: ob koncu delovne izmene, pri dolgotrajni izpostavljenosti: ob koncu delovne izmene po več zaporednih delavnikih	
Odniesienie regulacyjne	Uradni list RS, št. 72/2021 z dne 11.5.2021	
Hiszpania - Najwyższe dopuszczalne stężen	ie na stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	2-Butoxietanol (Butil cellosolve; Éter monobutílico del etilenglicol)	
VLA-ED (OEL TWA)	98 mg/m³ (indicative limit value)	
	20 ppm (indicative limit value)	
VLA-EC (OEL STEL)	245 mg/m³	
	50 ppm	
Uwaga	Vía dérmica (Indica que, en las exposiciones a esta sustancia, la aportación por la vía cutánea puede resultar significativa para el contenido corporal total si no se adoptan medidas para prevenir la absorción. En estas situaciones, es aconsejable la utilización del control biológico para poder cuantificar la cantidad global absorbida del contaminante), VLI (Agente químico para el que la U.E. estableció en su día un valor límite indicativo), VLB® (Agente químico que tiene Valor Límite Biológico).	
NDS kategorii chemicznej	skin - potential for cutaneous absorption	
Odniesienie regulacyjne	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2023. INSHT	
Hiszpania - Najwyższe dopuszczalne wartoś	ci biologiczne	
Nazwa miejscowa	2-Butoxietanol (Butil cellosolve; Éter monobutílico del etilenglicol)	
BLV	200 mg/g kreatyniny Parameter: Butoxyacetic acid (with hydrolysis) - Medium: urine - Sampling time: end of shift (with hydrolysis)	
Odniesienie regulacyjne	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2023. INSHT	
Szwecja - Najwyższe dopuszczalne stężenie	na stanowisku pracy	
Nazwa miejscowa	Etylenglykolmonobutyleter (2-Butoxietanol)	
NGV (OEL TWA)	50 mg/m ³	
	10 ppm	



strona : 15 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)	
KGV (OEL STEL)	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	H (Ämnet kan lätt upptas genom huden. Det föreskrivna gränsvärdet bedöms ge tillräckligt skydd endast under förutsättning att huden är skyddad mot exponering för ämnet ifråga)
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry
Odniesienie regulacyjne	Hygieniska gränsvärden (AFS 2018:1)
Wielka Brytania - Najwyższe dopusz	czalne stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol
WEL TWA (OEL TWA)	123 mg/m ³
	25 ppm
WEL STEL (OEL STEL)	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	Sk (Can be absorbed through the skin. The assigned substances are those for which there are concerns that dermal absorption will lead to systemic toxicity)
Kategoria chemiczna WEL	Potential for cutaneous absorption
Odniesienie regulacyjne	EH40/2005 (Fourth edition, 2020). HSE
Wielka Brytania - Najwyższe dopusz	czalne wartości biologiczne
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol
BMGV	240 mmol/mol Kreatynin Parameter: butoxyacetic acid - Medium: urine - Sampling time: Post shift
Odniesienie regulacyjne	EH40/2005 (Fourth edition, 2020). HSE
Islandia - Najwyższe dopuszczalne s	tężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Bútoxýetanól (bútýlglýkól, bútýlsellósolv, etýlenglýkólmónóbútýleter, glýkólmónóbútýleter)
OEL TWA	100 mg/m³
	20 ppm
OEL STEL	246 mg/m³
	50 ppm
Uwaga	H (efnið getur auðveldlega borist inn í líkamann gegnum húð)
Odniesienie regulacyjne	Reglugerð um mengunarmörk og aðgerðir til að draga úr mengun á vinnustöðum (Nr. 390/2009)
Norwegia - Najwyższe dopuszczalne	e stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-butoksyetanol (Butylglykol; Etylenglykolmonobutyleter)
Grenseverdi (OEL TWA)	50 mg/m³
	10 ppm



strona : 16 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

2-butoksyetanol; eter monobutylow	y glikolu etylenowego (111-76-2)
Korttidsverdi (OEL STEL)	75 mg/m³ (value calculated)
	20 ppm (value calculated)
Uwaga	H: Kjemikalier som kan tas opp gjennom huden; E: EU har en veiledende grenseverdi og/eller anmerkning for stoffet.
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry
Odniesienie regulacyjne	FOR-2023-12-18-2278
Macedonia Północna - Najwyższe do	opuszczalne stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-бутоксиетанол (бутилгликол)
OEL TWA	98 mg/m³
	20 ppm
KTV	2,5
Short time value [mg/m³]	245 mg/m ³
Short time value [ppm]	50 ppm
Uwaga	(КТV) краткотрајна вредност (КТВ) значи концентрација на опасни хемиски супстанци во воздухот на работното место внатре во зона на дишење, на која работникот без опасност по здравјето може да е изложен на покусо време. Изложеноста на краткотрајни вредности може да трае највеќе 15 минути и не смее да се повтори повеќе од четирипати во работната смена, при што меѓу две изложености на оваа концентрација мора да измине најмалку 60 минути. Краткотрајната вредност е изразена во mg/m3 или во ml/m3(ppm) а е дадена како многукратни дозволени пречекорувања на граничната вредност; (К) својство на полесно пренесување на супстанците во организмот преку кожата; (ЕU) European Union – гранична вредност, определена на ниво на Европската унија
Odniesienie regulacyjne	Правилник за минималните барања за безбедност и здравје при работа на вработени од ризици поврзани со изложување на хемиски супстанци ("Службен весник на Република Македонија" бр.46/10)
Szwajcaria - Najwyższe dopuszczalr	ne stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyéthanol / 2-Butoxyethanol [Butylglykol, Ethylenglykolmonobutylether]
MAK (OEL TWA)	49 mg/m³
	10 ppm
KZGW (OEL STEL)	98 mg/m³
	20 ppm
Notacja	R, SSc, B / H, SSc, B
Uwaga	INRS, HSE, NIOSH
NDS kategorii chemicznej	Notacje dot. skóry
Odniesienie regulacyjne	www.suva.ch, 01.01.2024



strona : 17 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2) Szwajcaria - BAT (BLV)	
BAT (BLV)	150 mg/g kreatyniny Parameter: 2-Butoxyacetic acid (after hydrolysis) - Medium: urine - Sampling time: end of shift, and after several shifts (for long-term exposures)
Odniesienie regulacyjne	Ordonnance 832.30 (OPA), article 50 al. 3, www.suva.ch/valeurs-limites / Verordnung 832.30 (VUV), Art. 50 Abs. 3, www.suva.ch/grenzwerte
USA - ACGIH - Najwyższe dopuszczaln	e stężenie na stanowisku pracy
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol (EGBE)
ACGIH OEL TWA	20 ppm
Uwaga (ACGIH)	TLV® Basis: Eye & URT irr. Notations: A3 (Confirmed Animal Carcinogen with Unknown Relevance to Humans); BEI
Kategoria chemiczna ACGIH	Confirmed Animal Carcinogen with Unknown Relevance to Humans
Odniesienie regulacyjne	ACGIH 2024
USA - ACGIH - Wskaźniki narażenia bio	logicznego
Nazwa miejscowa	2-Butoxyethanol
BEI (BLV)	200 mg/g kreatyniny Parameter: Butoxyacetic acid with hydrolysis - Medium: urine - Sampling time: end of shift
Odniesienie regulacyjne	ACGIH 2024

8.1.2. Zalecanych procedur monitorowania

Metoda monitoringu	
Metoda monitoringu	Pomiar koncentracji w powietrzu. Kontrola powietrza, z którego korzystają ludzie.

8.1.3. Tworzą się substancje zanieczyszczające powietrze

Brak dodatkowych informacji

8.1.4. **DNEL i PNEC**

Brak dodatkowych informacji

8.1.5. Zarządzanie pasmami ryzyka

Brak dodatkowych informacji

8.2. Kontrola narażenia

Środek/środki techniczne

: Zapewnić odpowiednią wentylację. Butelka z czystą wodą do przemywania oczu . Środki organizacyjne przeznaczone do unikania/ograniczania odprowadzania, rozpraszania i narażenia : Patrz również w sekcji 7 .



strona: 18 / 27 Wersja nr: 13.0

Data wydania:

01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

Ochrona rak : Rękawice ochronne odpowiadające EN 374. Właściwy materiał: rękawice z

naturalnego kauczuku. NBR (Nitrylokauczuk). Narażenie krótkoterminowe (15'): Kauczuk butylowy (0,7 mm). Czas przebicia: zapoznać się z zaleceniami producenta. Podczas wyboru rękawic odpowiednich do danego zastosowania oraz ustalania czasu użycia w środowisku pracy należy wziąć również pod

uwagę inne czynniki występujące w miejscu pracy, takie jak (lecz nie wyróznione): inne potencjalnie używane substancje chemiczne, wymagania co do właściwosci fizycznych (zabezpieczenie przed przecięciem /przewierceniem,

umiejętności pracownika, zabezpieczenie termiczne) oraz instrukcje/specyfikacje określane przez producenta rękawic.

Ochrona oczu : Używać odpowiednich okularów ochronnych (EN 166). Okulary ochronne

: Niewymagany w normalnych warunkach użytkowania. W przypadku Ochrone dróg oddechowych niewystarczającej wentylacji, nosić odpowiedni aparat oddechowy. Pełna

maska (DIN EN 136). Półmaska (DIN EN 140). Rodzaj filtru: A (EN 14387)

Kontrola narażenia środowiska : Unikać uwolnienia do środowiska. Należy postępować zgodnie z właściwymi

przepisami UE w zakresie ochrony środowiska.

SEKCJA 9: Właściwości fizyczne i chemiczne

Informacje na temat podstawowych właściwości fizycznych i chemicznych <u>9.1.</u>

Postać : Ciekły

: Różne kolory. (Określenie produktu). Kolor

Wyglad : ciekły.

Zapach : Charakterystyczny.

Próg zapachu : Brak danych Temperatura topnienia/krzepnięcia : Brak danych Temperatura krzepnięcia : Niedostępny : 100 °C Początkowa temperatura wrzenia i zakres

temperatur wrzenia

Palność materiałów : Niepalny

Właściwości wybuchowe : Nie dotyczy. Kontrola nie jest konieczna, ponieważ w molekule nie istnieją

żadne grupy chemiczne, które pozwalają wnioskować na możliwe

wybuchowe właściwości.

Właściwości utleniające : Nie dotyczy. Nie jest konieczne stosowanie procesu klasyfikacji, ponieważ

w molekule nie ma grup chemicznych, wskazujących na właściwości

utleniających.

: Niedostępny

Dolna granica wybuchowości : 1,1 % obj. Górna granica wybuchowości : 10,6 % obj. : 65 °C Temperatura zapłonu Temperatura samozapłonu : 240 °C Temperatura rozkładu : Brak danych

рΗ : Brak danych Lepkość, kinematyczna : Brak danych

: Woda: Całkowicie mieszalny Rozpuszczalność

Współczynnik podziału n-oktanol/woda

(Log Kow)

Współczynnik podziału n-oktanol/woda

: Nie dotyczy Prężność pary : 23 hPa (20°C)



strona : 19 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

Ciśnienie pary przy 50°C : Niedostępny Gęstość : 0,99 g/cm³ C gęstość względna : Brak danych Gęstość pary : Brak danych Charakterystyka cząsteczek : Nie dotyczy

9.2. Inne informacje

9.2.1. Informacje dotyczące klas zagrożenia fizycznego

Brak dodatkowych informacji

9.2.2. Inne właściwości bezpieczeństwa

Zawartość LZO : 7,44 %

Inne właściwości : Rozpuszczalniki organiczne: 7.4%, Woda: 62,8%, Stały: 29,3%

SEKCJA 10: Stabilność i reaktywność

10.1. Reaktywność

W normalnych warunkach nieobecne. Odniesienia do innych sekcji 10.5.

10.2. Stabilność chemiczna

Stabilny w warunkach normalnych.

10.3. Możliwość występowania niebezpiecznych reakcji

Brak przy normalnej obsłudze.

10.4. Warunki, których należy unikać

Przechowywać z dala od źródeł ciepła, gorących powierzchni, źródeł iskrzenia, otwartego ognia i innych źródeł zapłonu. Nie palić. Bezpieczne postępowanie: patrz sekcja 7.

10.5. Materialy niezgodne

Brak dostępnej informacji. Bezpieczne postępowanie: patrz sekcja 7.

10.6. Niebezpieczne produkty rozkładu

Odniesienia do innych sekcji: 5.2.

SEKCJA 11: Informacje toksykologiczne

11.1. Informacje na temat klas zagrożenia zdefiniowanych w rozporządzeniu (WE) nr 1272/2008

Toksyczność ostra (doustnie) : Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione)

Toksyczność ostra (skórnie) : Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione)

Toksyczność ostra (inhalacja) : Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione)

LD50/doustnie/szczur > 500 mg/kg



strona: 20 / 27

Wersja nr: 13.0

Data wydania: 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

2,4,7,9-tetramethyldec-5-yne-4,7-diol (126-86-3)	
LD50 doustnie	> 500 mg/kg Szczur
LD50/na skórę/szczur	> 2000 mg/kg (Source: ECHA)
LD50/na skórę/królik	> 1000 mg/kg
LD50 przez skórę	> 1000 mg/kg królik
LC50/wdychanie/4h/szczur	> 20 mg/l (Exposure time: 1 h)

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)	
LD50/doustnie/szczur	1200 mg/kg masy ciała
LD50/na skórę/szczur	> 2000 mg/kg
LC50/wdychanie/4h/szczur	3 mg/l Opary

Działanie żrące/drażniące na skórę Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione) pH: Brak danych

Poważne uszkodzenie oczu/działanie

drażniące na oczy

: Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione) pH: Brak danych

Działanie uczulające na drogi oddechowe

lub skórę

: Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione)

Informacje dodatkowe

: Może powodować wystąpienie reakcji alergicznej

Działanie mutagenne na komórki rozrodcze : Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione)

Działanie rakotwórcze

: Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są

spełnione)

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)		
Grupa IARC	3 - Niedający się zaklasyfikować	
Szkodliwe działanie na rozrodczość	Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione)	
Działanie toksyczne na narządy docelowe – : narażenie jednorazowe	Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione)	
Działanie toksyczne na narządy docelowe – : narażenie powtarzane	Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione)	
Zagrożenie spowodowane aspiracją	Nie sklasyfikowany (W oparciu o dostępne dane, kryteria klasyfikacji nie są spełnione)	
Touch-up Pencil Basecoat (colour)		

Touch-up Pencil Basecoat (colour)	
Lepkość, kinematyczna	Brak danych



strona : 21 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje : 09/10/2023

CLP003(1)

11.2. Informacje o innych zagrożeniach

11.2.1. Właściwości zaburzające funkcjonowanie układu hormonalnego

Niepożądanych skutkach dla zdrowia spowodowanych przez właściwości zaburzające funkcjonowanie układu hormonalnego : Mieszanina nie zawiera substancji włączonej(-ych) do wykazu ustanowionego zgodnie z art. 59 ust. 1 rozporządzenia REACH ze względu na właściwości zaburzające układ hormonalny lub nie jest zidentyfikowana jako zaburzająca układ hormonalny zgodnie z kryteriami określonymi w rozporządzeniu delegowanym Komisji (UE) 2017/2100 lub w rozporządzeniu Komisji (UE) 2018/605 w stężeniu równym lub większym niż 0,1 % wag.

11.2.2. Inne informacje

Inne informacje

: Symptomy związane z właściwościami fizycznymi, chemicznym i toksykologicznymi :Odniesienia do innych sekcji 4.2

SEKCJA 12: Informacje ekologiczne

12.1. Toksyczność

Oddziaływanie na środowisko naturalne

Stwarzające zagrożenie dla środowiska

wodnego, krótkotrwałe (ostre)

Stwarzające zagrożenie dla środowiska wodnego, długotrwałe (przewlekłe)

: Nie sklasyfikowany (CLP).

: Nie sklasyfikowany

: Nie sklasyfikowany

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)	
LC50 - Ryby [1]	1474 mg/l Oncorhynchus mykiss (pstrąg tęczowy)
LC50 - Ryby [2]	2950 mg/l (Exposure time: 96 h - Species: Lepomis macrochirus Source: IUCLID)
EC50 - Skorupiaki [1]	1550 mg/l
Algi ErC50	(72h) 1840 mg/l Pseudokirchneriella subcapitata
NOEC dla toksyczności przewlekłej dla ryb	(21d) > 100 mg/l Brachydanio rerio (Danio pręgowane)
NOEC (przewlekła) skorupiaki	(21d) 100 mg/l Daphnia magna (duża pchła wodna)

12.2. Trwałość i zdolność do rozkładu

Touch-up Pencil Basecoat (colour)	
Trwałość i zdolność do rozkładu	Brak dostępnej informacji.

2,4,7,9-tetramethyldec-5-yne-4,7-diol (126-86-3)	
Trwałość i zdolność do rozkładu	Szybko degradowalny

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)	
Trwałość i zdolność do rozkładu	Szybko degradowalny
Biochemiczne zapotrzebowanie tlenu (BZT)	(BOD-5) 1,3 g O ₂ /g substancji (BOD-20) 1,8 (g O ₂ /g substance)
Chemiczne zapotrzebowanie tlenu (CZT)	2,18 g O ₂ /g substancji



strona: 22 / 27 Wersja nr: 13.0

Data wydania: 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

12.3. Zdolność do bioakumulacji

Touch-up Pencil Basecoat (colour)	
Współczynnik podziału n-oktanol/woda	Nie dotyczy

2-butoksyetanol; eter monobutylowy glikolu etylenowego (111-76-2)	
Współczynnik podziału n-oktanol/woda	0,81 (at 25 °C (at pH 7)

12.4. Mobilność w glebie

Touch-up Pencil Basecoat (colour)	
Ekologia - gleba	Brak dostępnej informacji.

12.5. Wyniki oceny właściwości PBT i vPvB

Touch-up Pencil Basecoat (colour)	
1 .	Nie zawiera substancji PBT i/lub vPvB ≥ 0,1% ocenionych zgodnie z załącznikiem XIII REACH

12.6. Właściwości zaburzające funkcjonowanie układu hormonalnego

Niepożądanych skutkach dla środowiska spowodowanych przez właściwości zaburzające funkcjonowanie układu hormonalnego

: Mieszanina nie zawiera substancji włączonej(-ych) do wykazu ustanowionego zgodnie z art. 59 ust. 1 rozporządzenia REACH ze względu na właściwości zaburzające układ hormonalny lub nie jest zidentyfikowana jako zaburzająca układ hormonalny zgodnie z kryteriami określonymi w rozporządzeniu delegowanym Komisji (UE) 2017/2100 lub w rozporządzeniu Komisji (UE) 2018/605 w stężeniu równym lub większym niż 0,1 % wag.

12.7. Inne szkodliwe skutki działania

Dodatkowe informacje : Brak dostępnej informacji

SEKCJA 13: Postępowanie z odpadami

13.1. Metody unieszkodliwiania odpadów

Zalecenia dotyczące usuwania produktu/opakowania

: Nie dopuścić do dostania się do wód powierzchniowych i kanalizacji. Usunąć zanieczyszczone materiały zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.

Dodatkowe informacje

: Puste pojemniki powinny zostać poddane recyklingowi, ponownie użyte lub

usunięte zgodnie z miejscowymi przepisami.

75/442/EEC, 91/689/EEC)

Europejski Katalog Odpadów (2001/573/EC, : MS-N13.00030020 - Następujące Kody Odpadów są jedynie propozycjami: MS-N13.00401580 - 080111 - odpady farb i lakierów zawierających

rozpuszczalniki organiczne lub inne substancje niebezpieczne (CH: 08 01 11 *

ds).

MS-N13.00030010 - Kody odpadów powinny być przypisane przez

użytkownika, najlepiej po konsultacji z władzami zarządzającymi usuwaniem

odpadów



strona : 23 / 27

Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

SEKCJA 14: Informacje dotyczące transportu

Zgodnie z wymogami ADR / RID / IMDG / IATA / ADN

ADR	IMDG	IATA	ADN	RID	
		IATA	ADI	THE	
14.1. Numer UN lub	numer identyfikacyjny ID		,		
Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	
14.2. Prawidłowa na:	zwa przewozowa UN				
NA	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	
14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie					
Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	
Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	
14.4. Grupa pakowai	14.4. Grupa pakowania				
Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	
14.5. Zagrożenia dla środowiska					
Produkt niebezpieczny	Produkt niebezpieczny	Produkt niebezpieczny	Produkt niebezpieczny	Produkt niebezpieczny	
dla środowiska : Nie	dla środowiska : Nie	dla środowiska : Nie	dla środowiska : Nie	dla środowiska : Nie	
	Zanieczyszczenia				
	morskie : Nie				
Nie dotyczy .					

14.6. Szczególne środki ostrożności dla użytkowników

Szczególne środki ostrożności dla : Nie dotyczy

użytkowników

- Transport drogowy

Brak danych

- transport morski

Brak danych

- Transport lotniczy

Brak danych

- Transport śródlądowy

Brak danych

- Transport kolejowy

Brak danych

14.7. Transport morski luzem zgodnie z instrumentami IMO

Kod: IBC : Nie dotyczy.

SEKCJA 15: Informacje dotyczące przepisów prawnych

15.1. Przepisy prawne dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia i ochrony środowiska specyficzne dla substancji lub mieszaniny

15.1.1. Przepisy UE

Załącznik XVII do rozporządzenia REACH (warunki ograniczeń)

Nie zawiera substancji wymienionych w załączniku XVII do rozporządzenia REACH (warunki ograniczeń)



strona : 24 / 27
Wersja nr : 13.0
Data wydania :
01/03/2024
Zastępuje : 09/10/2023

CLP003(1)

Załącznik XIV REACH (Lista zezwoleń)

Nie zawiera substancji wymienionej w załączniku XIV do rozporządzenia REACH (Lista zezwoleń)

Lista kandydacka REACH (SVHC)

Nie zawiera substancji wymienionych na liście kandydackiej REACH

Rozporządzenie PIC (UE 649/2012, zgoda po uprzednim poinformowaniu)

Nie zawiera substancji wymienionych na liście PIC (rozporządzenie UE 649/2012 w sprawie wywozu i przywozu niebezpiecznych chemikaliów)

Rozporządzenie w sprawie POP (UE 2019/1021, Trwałe Zanieczyszczenia Organiczne)

Nie zawiera substancji wymienionych na liście POP (Rozporządzenie UE 2019/1021 w sprawie trwałych zanieczyszczeń organicznych)

Rozporządzenie w sprawie zubożenia warstwy ozonowej (UE 1005/2009)

Nie zawiera substancji wymienionych w wykazie niszczenia ozonu (rozporządzenie UE 1005/2009 w sprawie substancji niszczących warstwę ozową)

Rozporządzenie w sprawie produktów podwójnego zastosowania (428/2009)

Nie zawiera substancji podlegających rozporządzeniu Rady (WE) nr 428/2009 z dnia 5 maja 2009 r. ustanawiającemu wspólnotowy system kontroli wywozu, transferu, pośrednictwa i tranzytu w odniesieniu do produktów podwójnego zastosowania.

Dyrektywa VOC (2004/42/CE, Lotne Związki Organiczne)

Zawartość LZO :7,44 %

Rozporządzenie w sprawie prekursorów materiałów wybuchowych (UE 2019/1148)

Nie zawiera substancji wymienionych na liście prekursorów materiałów wybuchowych (rozporządzenie UE 2019/1148 w sprawie wprowadzania do obrotu i stosowania prekursorów materiałów wybuchowych)

Rozporządzenie w sprawie prekursorów narkotyków (WE 273/2004)

Nie zawiera żadnej substancji wymienionej(-ych) na liście prekursorów narkotyków (Rozporządzenie WE 273/2004 w sprawie wytwarzania i wprowadzania do obrotu niektórych substancji wykorzystywanych do nielegalnego wytwarzania środków odurzających i substancji psychotropowych)

15.1.2. Przepisy krajowe



strona : 25 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

Francja

Choroby zawodowe			
Kod	Opis		
RG 84	Stany powodowane przez płynne rozpuszczalniki organiczne do uż lub nienasycone alifatyczne lub cykliczne węglowodory ciekłe i ich węglowodory ciekłe; nitrowane pochodne węglowodorów alifatyc glikolu; ketony; aldehydy; etery alifatyczne i cykliczne, w tym czter dimetyloformamid i dimetyloacetamid; acetonitryl i propionitryl; p dimetylosulfotlenek	mieszaniny; fluc znych; alkohole; owodorofuran; e	prowcowane glikole; etery stery;
Installations classées			
No ICPE	Désignation de la rubrique	Code Régime	Rayon
na	Not Applicable	na	na

No ICPE

Niemcy

Klasa zagrożenia dla wody (WGK) : WGK 1, niewielkie zagrożenie wodne (Klasyfikacja zgodna z AwSV, Załącznik

1).

Rozporządzenie o niebezpiecznych incydentach (12. BlmSchV)

l

: Nie podlega Rozporządzenie o niebezpiecznych incydentach (12. BlmSchV)

Holandia

Waterbezwaarlijkheid : B (4) - Wei

SZW-lijst van kankerverwekkende stoffen

SZW-lijst van mutagene stoffen

SZW-lijst van reprotoxische stoffen –

Borstvoeding

SZW-lijst van reprotoxische stoffen -

Vruchtbaarheid

SZW-lijst van reprotoxische stoffen -

Ontwikkeling

: B (4) - Weinig schadelijk voor in het water levende organismen

. Żaden składnik nie znajduje się na liście. Żaden składnik nie znajduje się na liście

: Żaden składnik nie znajduje się na liście

: Żaden składnik nie znajduje się na liście

: Żaden składnik nie znajduje się na liście

Dania

Klasa zagrożenia pożarowego

Objętość opakowania magazynowania

Uwagi dotyczące klasyfikacji

: Klasa III-1 : 50 litr

: Łatwopalne zgodnie z duńskim Ministerstwem Sprawiedliwości; Należy przestrzegać wytycznych w sprawie zarządzania sytuacjami wyjątkowymi w

odniesieniu do przechowywania cieczy łatwopalnych

Duńskie regulacje krajowe : Kobiety ciężarne/karmiące piersią pracujące z tym produktem nie powinny

pozostawać z nim w bezpośrednim kontakcie

15.2. Ocena bezpieczeństwa chemicznego

Nie dotyczy

SEKCJA 16: Inne informacje

Wskazanie zmian:

***ORGZGTITO ZITTIGITI			
3.2	Skład/informacja o składnikach	Zmodyfikowano	
11.1	Toksyczność ostra	Zmodyfikowano	

Skróty i akronimy:



strona : 26 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

ADN = Umowa europejska dotycząca międzynarodowego przewozu po Renie towarów niebezpiecznych ADR = Umowa europejska dotycząca międzynarodowego przewozu drogowego towarów niebezpiecznych CLP = klasyfikacja, oznakowanie i pakowanie substancji i mieszanin zgodnie z rozporządzeniem 1272/2008/WE IATA = Międzynarodowe Zrzeszenie Przewoźników Powietrznych IMDG = Międzynarodowy kodeks ładunków niebezpiecznych LEL = Dolna granica wybuchowości UEL = Górna granica wybuchowości REACH = System rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowanych ograniczeń w zakresie chemikaliów
EC50 = średnie skuteczne stężenie
LC50 = Stężenie substancji powodujące śmierć 50% populacji organizmów testowych
LD50 = Dawka powodująca śmierć 50% populacji organizmów testowych
NA = Nie dotyczy
TLV = Wartości dopuszczalne
TWA = średnia ważona w czasie
STEL = Dopuszczalne granice narażenia krótkotrwałego
toksyczną, trwałą w środowisku i ulegającą bioakumulacji (PBT).
bardzo trwałą w środowisku i ulegającą dużej bioakumulacji (vPvB).
WGK = Wassergefährdungsklasse (Water Hazard Class under German Federal Water Management Act)

Żródla danych źródłowych użyte do sporządzenia karty

Wskazówki dot. szkolenia Inne informacje

Krajowy przedstawiciel

: Nazwa (SDS) :Lackstift Basislack wasserbasierend. Wytwórca/dostawca : Peter Kwasny GmbH. Data aktualizacji : 15.02.2021. ECHA (Europejska agencja chemikaliów).

: Szkolenie personelu w zakresie stosowania dobrych praktyk.

: Klasyfikacja - Sposób oceny: Metoda obliczeniowa CLP (Wyrób 9). Ocenę zagrożeń wynikających z właściwości fizykochemicznych: Podane informacje są oparte na badaniach mieszaniny.

Poland:

Toyota Motor Poland Co., Ltd. Sp. z o.o. ul. Konstruktorska 5, 02-673 Warsaw, Poland

Tel: +48 22 449 05 00

Pełne brzmienie zwrotów H i EUH:

Acute Tox. 3 (Wdychać)	Toksyczność ostra (po narażeniu inhalacyjnym), kategoria 3
Acute Tox. 4 (Doustny)	Toksyczność ostra (droga pokarmowa), kategoria 4
Aquatic Chronic 3	Stwarzające zagrożenie dla środowiska wodnego – zagrożenie przewlekłę, kategoria 3
EUH208	Zawiera 2,4,7,9-tetramethyldec-5-yne-4,7-diol. Może powodować wystąpienie reakcji alergicznej.
EUH211	Uwaga! W przypadku rozpylania mogą się tworzyć niebezpieczne respirabilne kropelki. Nie wdychać rozpylonej cieczy lub mgły.
Eye Dam. 1	Poważne uszkodzenie oczu/działanie drażniące na oczy, kategoria 1
Eye Irrit. 2	Poważne uszkodzenie oczu/działanie drażniące na oczy, kategoria 2
H302	Działa szkodliwie po połknięciu.
H315	Działa drażniąco na skórę.
H317	Może powodować reakcję alergiczną skóry.
H318	Powoduje poważne uszkodzenie oczu.
H319	Działa drażniąco na oczy.
H331	Działa toksycznie w następstwie wdychania.
H412	Działa szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.



strona : 27 / 27 Wersja nr : 13.0

Data wydania : 01/03/2024

Zastępuje: 09/10/2023

CLP003(1)

Skin Irrit. 2	Działanie żrące/drażniące na skórę, kategoria 2
Skin Sens. 1B	Działanie uczulające na skórę, kategoria 1B

zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006 (REACH) ze zmianą wprowadzoną rozporządzeniem (UE) 2020/878 Klasyfikacja zgodnie z rozporządzeniem (WE) Nr. 1272/2008 [CLP] Oznakowanie zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr. 1272/2008 [CLP]

Informacja zawarta w Karcie Charakterystyki Substancji Niebezpiecznej jest zgodna z poziomem naszej wiedzy, informacja i stan wiedzy na dzień publikacji. Informacja przeznaczona jedynie jako wskazówka dla bezpiecznego operowania, używania, przetwarzania, magazynowania, transportu, usuwania i uwolnienia nie wymaga ostrzegania ani odbioru jakościowego. Informacja dotyczy jedynie szczególnych zastosowań materiałów i może nie być aktualna dla tego materiału użytego w połączeniu z innymi materiałami lub w innym procesie, chyba że wymieniony w tekście.